

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

15 juillet 2011

**PROPOSITION DE RÉSOLUTION**  
relative à l'accaparement des terres agricoles  
et à la gouvernance foncière  
dans les pays en développement

**PROPOSITION DE RÉSOLUTION**  
concernant les acquisitions et les locations  
de terres arables à grande échelle

**PROPOSITION DE RÉSOLUTION**  
pour une politique internationale  
de la Belgique relative à l'acquisition  
de terres dans les pays du Tiers Monde  
et à la gouvernance foncière

**RAPPORT**

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION  
DES RELATIONS EXTÉRIEURES  
PAR  
**MME Christiane VIENNE**

Documents précédents:

**Doc 53 0110/ (S.E. 2010):**

- 001: Proposition de résolution de M. Moriau et consorts.  
002 et 003: Amendements.

*Voir aussi:*

- 005: Texte adopté par la commission.

**Doc 53 1296/ (2010/2011):**

- 001: Proposition de résolution de Mme Snoy et d'Oppuers et MM. Deleuze et Calvo

**Doc 53 0103/ (S.E. 2010):**

- 001: Proposition de résolution de M. Ducarme.

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

15 juli 2011

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**  
betreffende *land grabbing*  
en landbouwgrondbeleid  
in ontwikkelingslanden

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**  
over het grootschalig verwerven  
en pachten van landbouwgronden

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**  
betreffende een Belgisch internationaal beleid  
inzake de verwerving van landbouwgronden  
in de derdewereldlanden en inzake  
landbouwgrondbeheer

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN  
UITGEBRACHT DOOR  
**MEVROUW Christiane VIENNE**

Voorgaande documenten:

**Doc 53 0110/ (B.Z. 2010):**

- 001: Voorstel van resolutie van de heer Moriau c.s.  
002 en 003: Amendementen.

*Zie ook:*

- 005: Tekst aangenomen door de commissie.

**Doc 53 1296/ (2010/2011):**

- 001: Voorstel van resolutie van mevrouw Snoy et d'Oppuers en de heren Deleuze en Calvo.

**Doc 53 0103/ (B.Z. 2010):**

- 001: Voorstel van resolutie van de heer Ducarme.

**Composition de la commission à la date de dépôt du rapport/  
Samenstelling van de commissie op de datum van indiening van het verslag**  
Président/Voorzitter: François-Xavier de Donne

**A. — Titulaires / Vaste leden:**

N-VA	Els Demol, Daphné Dumery, Ingeborg De Meulemeester, Peter Luyckx
PS	Philippe Blanchart, Guy Coëme, Patrick Moriau, Christiane Vienne
MR	François-Xavier de Donne, Corinne De Permentier
CD&V	N, N
sp.a	Dirk Van der Maelen
Ecolo-Groen!	Eva Brems
Open Vld	Patrick Dewael
VB	Alexandra Colen
cdH	Christian Brotcorne

**B. — Suppléants / Plaatsvervangers:**

Zuhal Demir, Jan Jambon, Bert Maertens, Nadia Sminate, Jan Van Esbroeck
André Frédéric, Olivier Henry, Rachid Madrane, N, N
Daniel Bacquelaine, Philippe Collard, Denis Ducarme
N, Nathalie Muylle, N
Caroline Gennez, Bruno Tuybens
Juliette Boulet, Wouter De Vriendt
Mathias De Clercq, Herman De Croo
Peter Loghe, Bert Schoofs
Josy Arens, Myriam Delacroix-Rolin

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
LDD	:	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	:	Indépendant - Onafhankelijk

  

Abréviations dans la numérotation des publications:		Afkoortingen bij de nummering van de publicaties:
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 <sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000: Parlementair document van de 53 <sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV: Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het verstaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN: Plenum
COM:	Réunion de commission	COM: Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT: Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
<p>Commandes: Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 <a href="http://www.lachambre.be">www.lachambre.be</a> e-mail : <a href="mailto:publications@lachambre.be">publications@lachambre.be</a></p>	<p>Bestellingen: Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 <a href="http://www.dekamer.be">www.dekamer.be</a> e-mail : <a href="mailto:publicaties@dekamer.be">publicaties@dekamer.be</a></p>

SOMMAIRE	Page	INHOUD	Blz.
I. Discussion générale .....	4	I. Algemene bespreking.....	4
II. Discussion du texte et votes.....	5	II. Bespreking van de tekst en stemmingen .....	5

MESDAMES, MESSIEURS,

Le 22 mars 2011, votre commission a décidé de renvoyer au groupe de travail “Propositions de résolution” trois propositions de résolution jointes:

— la proposition de résolution de M. Patrick Moriau et consorts, relative à l’acaparement des terres agricoles et à la gouvernance foncière dans les pays en développement, (DOC 53 0110/001);

— la proposition de résolution de Mme Thérèse Snoy et d’Oppuers et consorts, concernant les acquisitions et les locations de terres arables à grande échelle, (DOC 53 1296/001);

— la proposition de résolution de M. Denis Ducarme pour une politique internationale de la Belgique relative à l’acquisition de terres dans les pays du tiers-monde et à la gouvernance foncière, (DOC 53 0103/001).

Le 3 mai suivant, le groupe de travail a prié les auteurs des trois propositions jointes de se concerter pour élaborer un texte commun.

*L’amendement n° 1 de M. Moriau, Mme Snoy et d’Oppuers et M. Ducarme* (DOC 53 0110/002) constitue le résultat de cette concertation; il remplace l’ensemble des trois propositions initiales.

Lors de sa réunion du 12 juillet 2011, votre commission a pris ce texte comme texte de base.

## I. — DISCUSSION GÉNÉRALE

*M. Philippe Blanchart* (PS), co-auteur de la proposition DOC 53 0110/001, exprime sa satisfaction sur le fait que le texte ait pu être retravaillé en commun avec les auteurs des deux autres propositions jointes, de manière à aboutir à un texte commun, qui peut être considéré comme équilibré.

Il a été veillé à ce que l’indispensable dimension européenne soit prise en compte, avec la valeur ajoutée résultant de la mise en œuvre du Traité de Lisbonne. Une attention spécifique a également été portée au rôle des femmes.

La mondialisation touche tout particulièrement le secteur agricole, via l’acaparement des terres agricoles dans les pays en développement. Ce phénomène constitue une source de déstabilisation économique

DAMES EN HEREN,

Op 22 maart 2011 heeft uw commissie beslist de drie volgende voorstellen van resolutie door te verwijzen naar de werkgroep “Voorstellen van resolutie”:

— het voorstel van resolutie van de heer Patrick Moriau (PS) c.s. betreffende *land grabbing* en landbouwgrondbeleid in ontwikkelingslanden (DOC 53 0110/001);

— het voorstel van resolutie van mevrouw Thérèse Snoy et d’Oppuers (Ecolo-Groen!) c.s. over het groot-schalig verwerven en pachten van landbouwgronden (DOC 53 1296/001);

— het voorstel van resolutie van de heer Denis Ducarme (MR) betreffende een Belgisch internationaal beleid inzake de verwerving van landbouwgronden in de derdewereldlanden en inzake landbouwgrondbeheer (DOC 53 0103/001).

Op 3 mei 2011 heeft de werkgroep de indieners van de drie samengevoegde voorstellen van resolutie verzocht te overleggen met het oog op een gezamenlijke tekst.

Het resultaat van dat overleg is *amendement nr. 1* van de heer Moriau, mevrouw Snoy et d’Oppuers en de heer Ducarme; het vervangt de drie initiële voorstellen van resolutie.

Op 12 juli 2011 heeft uw commissie tijdens haar vergadering dat amendement als basistekst genomen.

## I. — ALGEMENE BESPREKING

*De heer Philippe Blanchart* (PS), mede-indienier van voorstel van resolutie DOC 53 0110/001 geeft uiting aan zijn voldoening dat de tekst kan worden herwerkt samen met de indieners van de twee bijgevoegde voorstellen van resolutie, zodat men tot een gemeenschappelijke tekst is gekomen die als evenwichtig kan worden beschouwd.

Er werd rekening gehouden met de onontbeerlijke Europese dimensie, met de meerwaarde die voortvloeit uit de toepassing van het Verdrag van Lissabon. Bijzondere aandacht werd ook besteed aan de rol van de vrouw.

De globalisering treft heel in het bijzonder de landbouwsector, via het fenomeen van het opkopen van de landbouwgronden in de ontwikkelingslanden. Dat fenomeen leidt tot economische en sociale destabilisatie.

et sociale et alimente la hausse des prix de nombreux produits de base. À bien des égards, le phénomène est comparable à l'appropriation et à la concentration des terres qui a caractérisé l'époque coloniale. Cette évolution négative empêche les outils mis en place par la Coopération belge, comme le Fonds belge pour la sécurité alimentaire (FBSA), de jouer leur rôle.

La proposition de résolution demande au gouvernement, dont le choix d'augmenter l'importance du secteur agricole dans l'aide au développement doit être salué, d'encore davantage réorienter l'effort dans ce secteur au bénéfice des populations locales et de la bonne gouvernance.

L'intervenant souligne que cette démarche doit s'inscrire dans un cadre international. La proposition de résolution fait donc largement référence aux travaux de la FAO et à la tentative de celle-ci de promouvoir les bonnes pratiques. D'une manière générale, les questions de l'accaparement des terres et de la gouvernance doivent être traitées aux Nations Unies (où il faut développer un programme spécifique) et au niveau européen.

La proposition se veut un message clair à l'attention du gouvernement et de différentes instances internationales.

*Mme Thérèse Snoy (Ecolo-Groen!),* auteur principal de la proposition DOC 53 1296/001, rappelle que le phénomène de l'accaparement des terres agricoles s'est considérablement développé ces dernières années, aux dépens des droits de l'homme et des droits économiques et sociaux, tout particulièrement du droit à l'alimentation. Le texte qui est proposé ici, fruit d'une concertation entre les auteurs des trois propositions initiales, a pour objectif d'utiliser notre capacité d'influence tant dans les instances internationales que vis-à-vis des mécanismes belges de soutien aux investissements à l'étranger.

Le texte proposé par l'amendement commun n° 1 est plus complet que les propositions initiales. Il tient compte des évolutions initiées par la FAO, qui travaille à des recommandations. Il tient compte également de ce que les responsabilités sont partagées. Les pays hôtes ont des responsabilités et doivent agir. Nos modes de fonctionnement doivent aussi être pris en considération. D'une manière générale, il s'agit d'établir des modes de gouvernance et de gestion du foncier qui permettent aux populations indigènes de garder un rôle majeur en matière de souveraineté alimentaire.

ring en tot prijsstijgingen voor talrijke basisproducten. In nogal wat opzichten is het fenomeen vergelijkbaar met de inbezitneming en de grondconcentratie tijdens het koloniale tijdperk. Die negatieve ontwikkeling belet dat de instrumenten die de Belgische Ontwikkelings-samenwerking ter beschikking heeft gesteld, zoals het Belgisch Fonds voor de Voedselzekerheid (BFVZ), hun rol spelen.

Het voorstel van resolutie verzoekt de regering, die alle lof verdient met haar keuze om het belang van de landbouwsector in de ontwikkelingshulp te verhogen, de inspanningen in die sector ten behoeve van de lokale bevolking en *good governance* nog meer bij te sturen.

De spreker benadrukt dat die inspanning deel moet uitmaken van een internationaal kader. Het voorstel van resolutie verwijst dus ruim naar het werk van de FAO en de poging van die organisatie om die goede praktijken te bevorderen. Meer in het algemeen moeten de vraagstukken *land grabbing* en *governance* worden behandeld op het vlak van de Verenigde Naties (waar men een specifiek programma moet uitwerken) en op Europees vlak.

Het voorstel van resolutie wil ter attentie van de regering en verschillende internationale instanties een duidelijke boodschap brengen.

*Mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!),* hoofdindienster van het voorstel van resolutie DOC 53 1296/001, herinnert eraan dat het fenomeen *land grabbing* de jongste jaren aanzienlijk is toegenomen, ten koste van de mensenrechten en de economische en sociale rechten, en in het bijzonder het recht op voedsel. De hier voorgestelde tekst, die het resultaat is van overleg tussen de indieners van de drie oorspronkelijke voorstellen, strekt ertoe zowel binnen de internationale instanties als ten aanzien van de Belgische steunregelingen in verband met investeringen in het buitenland, ons vermogen aan te wenden om invloed uit te oefenen.

De in het gemeenschappelijke amendement nr. 1 voorgestelde tekst is vollediger dan de oorspronkelijke voorstellen. Hij houdt rekening met de ontwikkelingen welke op gang zijn gebracht door de FAO, die werkt aan aanbevelingen. Tevens houdt hij er rekening mee dat sprake is van een gedeelde verantwoordelijkheid. De landen waar zich *land grabbing* voordoet, hebben verantwoordelijkheden en moeten optreden. Ook onze werkingsvormen moeten onder de loep worden genomen. In het algemeen komt het erop aan vormen van landbouwgrondbeleid en -beheer te bepalen waarmee de inheemse volkeren een belangrijke rol inzake voedselsovereiniteit kunnen behouden.

Enfin, l'intervenante souligne que le texte de l'amendement commun, et tout particulièrement les considérants, se réfère très largement aux travaux internationaux en la matière. Il y est également plaidé pour un renforcement du droit des femmes dans le cadre de l'amélioration de la gouvernance des régimes fonciers.

## II. — DISCUSSION DU TEXTE ET VOTES

### Considérants

Les considérants A à E n'appellent pas d'observation. Ils sont adoptés à l'unanimité.

Au considérant F, *Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* souligne que l'accès aux ressources naturelles, comme la terre ou l'eau, est reconnu par la Charte internationale des droits de l'homme, ce qui montre bien la pertinence de ce considérant.

Le considérant F est adopté à l'unanimité.

Les considérants G à M n'appellent pas d'observation. Ils sont adoptés à l'unanimité.

Au considérant N, *Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* précise qu'est visée ici l'initiative de la FAO de procéder à la rédaction de directives volontaires sur la gouvernance responsable et les régimes fonciers des terres, pêches et forêts.

Le considérant N est adopté à l'unanimité.

Les considérants O à R n'appellent pas d'observation. Ils sont adoptés à l'unanimité.

### Points 1 à 4 du dispositif

Ces demandes n'appellent aucune observation. Elles sont adoptées à l'unanimité.

### Point 4/1 du dispositif (*nouveau*)

*Mme Muylle* propose l'ajout d'un point 4/1 (amendement n° 2 de Mme Muylle et M. Vercamer, présenté en sous-amendement à l'amendement n° 1 (DOC 53 0110/003).

Tot slot benadrukt de spreekster dat de tekst van het gezamenlijke amendement, inzonderheid van de consideransen, heel uitgebreid verwijst naar de internationale werkzaamheden op dit vlak. Voorts wordt erin gepleit voor versterking van het recht van de vrouwen in het kader van de verbetering van de regels in verband met grondgebruik.

## II. — BESPREKING VAN DE TEKST EN STEMMINGEN

### Consideransen

Over de consideransen A tot en met E worden geen opmerkingen gemaakt. Ze worden eenparig aangenomen.

Over considerans F beklemtoont *mevrouw Therèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* dat de toegang tot de natuurlijke hulpbronnen (zoals grond of water) is erkend bij het Internationaal Handvest voor de Rechten van de Mens, hetgeen de relevantie van deze considerans aantoon.

Considerans F wordt eenparig aangenomen.

Over de consideransen G tot en met M worden geen opmerkingen gemaakt. Ze worden eenparig aangenomen.

In verband met considerans N preciseert *mevrouw Therèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* dat het hierbij gaat om het initiatief van de FAO om over te gaan tot de redactie van vrijwillige richtsnoeren voor verantwoordelijk bestuur en voor de regels in verband met het gebruik van gronden, visgronden en wouden.

Considerans N wordt eenparig aangenomen.

Over de consideransen O tot en met R worden geen opmerkingen gemaakt. Ze worden eenparig aangenomen.

Punten 1 tot 4 van het verzoekend gedeelte

Over deze verzoeken worden geen opmerkingen gemaakt. Ze worden eenparig aangenomen.

### Punt 4/1 van het verzoekend gedeelte (*nieuw*)

*Mevrouw Muylle en de heer Vercamer* dienen als subamendement op amendement nr. 1 amendement nr. 2 (DOC 53 0110/003) in, dat ertoe strekt een artikel 4/1 (*nieuw*) in te voegen. Dit nieuwe punt beoogt de regering

Ce nouveau point a pour objet de demander au gouvernement de fournir au Parlement un rapport détaillé sur la politique agricole dans les pays partenaires de notre Coopération au Développement.

*L'intervenante* souligne qu'il convient de prévoir un instrument qui permette d'évaluer notre politique de coopération en cette matière, y compris en ce qui concerne les actions entreprises par les pays partenaires. Le rapport demandé doit donc rendre compte des initiatives des deux parties.

*Le président* s'interroge sur le réalisme du délai proposé pour la rédaction de ce rapport ("avant la fin de cette année").

*La représentante du ministre de la Coopération au Développement* déclare que le souci de disposer d'outils d'évaluation est pertinent. En l'occurrence, l'outil principal est la récente note stratégique pour le secteur de l'agriculture et de la sécurité alimentaire. Il faut toutefois tenir compte de ce que l'agriculture n'est un secteur prioritaire pour notre coopération bilatérale que dans onze des dix-huit pays partenaires.

En tout état de cause, le délai proposé pour rassembler les informations demandées apparaît trop court.

*Mme Nathalie Muylle (CD&V)* propose de corriger le texte de son sous-amendement en remplaçant "avant la fin de cette année" par "avant la fin 2012".

*Mme Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* relève qu'il serait certainement très utile de disposer d'un rapport de ce type, car il n'est pas sûr que la note stratégique qui a été mentionnée suffise pour permettre une évaluation pertinente.

Cela étant, il faut être conscient de ce que ces données seront difficiles à rassembler. Même dans les pays développés, il n'est pas facile de disposer d'un bilan des échanges fonciers. Dès lors, ne serait-il pas préférable d'opter pour un soutien aux pays partenaires en vue de l'établissement d'un cadastre?

*La représentante du ministre de la Coopération au Développement* déclare que, d'une manière générale, les informations à recueillir portent sur des données difficiles à mesurer, même pour un économiste agricole.

Le sous-amendement n° 2 pose donc un problème, non seulement en raison de la trop grande brièveté du délai imparti pour établir le rapport, mais également et

te vragen het Parlement een gedetailleerd rapport te bezorgen over het landbouwbeleid in partnerlanden bij onze ontwikkelingssamenwerking.

De spreekster benadrukt de noodzaak te voorzien in een instrument waarmee ons samenwerkingsbeleid terzake kan worden geëvalueerd, ook in verband met hetgeen de partnerlanden ondernemen. In het gevraagde rapport moet dus verslag worden uitgebracht over de initiatieven van de beide partijen.

*De voorzitter* vraagt zich af of de voorgestelde termijn voor de redactie van dat rapport ("vóór het einde van dit jaar") wel realistisch is.

*De vertegenwoordigster van de minister van Ontwikkelingssamenwerking* stelt dat het inderdaad heel belangrijk dat ernaar wordt gestreefd te beschikken over evaluatie-instrumenten; in dit geval is het belangrijkste instrument de recente strategienota voor de sector landbouw en voedselzekerheid. Wel moet er rekening mee worden gehouden houden dat in maar elf van de achttien partnerlanden landbouw prioritair is voor onze bilaterale samenwerking.

In ieder geval is de voorgestelde termijn om de gevraagde informatie te verzamelen kennelijk te kort.

*Mevrouw Nathalie Muylle (CD&V)* stelt voor om de tekst van haar subamendement te verbeteren door de woorden "vóór het einde van dit jaar" te vervangen door de woorden "vóór het einde van 2012".

*Mevrouw Therèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* wijst erop dat het zeker zeer nuttig zou zijn over een dergelijk rapport te beschikken, want het is niet zeker dat voormelde strategienota volstaat om een relevante evaluatie mogelijk te maken.

Niettemin moet er rekening mee worden gehouden dat die gegevens moeilijk te verzamelen zullen zijn. Zelfs in de ontwikkelde landen is het niet eenvoudig te beschikken over een stand van zaken in verband met de handel in landbouwgronden. Ware het daarom niet verkieslijk ervoor te opteren de partnerlanden te ondersteunen bij de oprichting van een kadaster?

*De vertegenwoordigster van de minister van Ontwikkelingssamenwerking* geeft aan dat de te verzamelen informatie algemeen betrekking heeft op gegevens die moeilijk te meten zijn, zelfs door een landbouweconoom.

Subamendement nr. 2 doet dus een probleem rijzen, niet alleen omdat de opgelegde termijn om het rapport op te stellen al te kort is, maar ook – en vooral – omdat

plus fondamentalement parce que les éléments demandés ne sont le plus souvent pas disponibles et sont en outre difficilement mesurables. Il ne faut pas perdre de vue que toutes ces réformes devront être mises en œuvre par les pays partenaires.

*Mme Nathalie Muylle (CD&V)* déclare comprendre ces objections pratiques, mais souligne qu'il est essentiel de disposer d'informations plus poussées que ce qui est pour l'instant communiqué sur les pays partenaires dans le rapport annuel de la CTB (Coopération technique belge). Il convient d'avoir une vue d'ensemble des investissements dans le domaine agricole.

*Le président* propose de corriger l'amendement n° 2 de la manière suivante:

*"de fournir au Parlement un rapport détaillé de la politique agricole menée par les pays partenaires de la Coopération belge au développement. Ce rapport doit être transmis à la Chambre avant la fin 2012".*

Au sujet du contenu de ce rapport, le président précise que le souhait des membres est de disposer d'une vue d'ensemble de la politique agricole qui soit la meilleure possible. Pour ce faire, le rapport devrait apporter des informations sur les terres agricoles disponibles dans les pays partenaires, ainsi que sur le pourcentage de terres agricoles disponibles qui sont d'ores et déjà dans les mains d'entreprises et/ou d'investisseurs privés étrangers. Le rapport devrait par ailleurs fournir une estimation chiffrée du nombre d'agriculteurs locaux qui, avec leur famille, dépendent directement de l'agriculture. Il devrait également établir si les revenus de ces agriculteurs ont été récemment influencés par la vente et/ ou l'affermage de leurs terres agricoles. Le rapport devrait en outre préciser le budget que les pays partenaires dégagent annuellement en faveur de la recherche et de l'éducation dans le domaine de l'agriculture, le montant total de l'aide agricole octroyée annuellement par des donateurs, ainsi que le mécanisme fiscal pratiqué à l'égard des agriculteurs locaux. L'administration devra, dans la mesure du possible, répondre à ces demandes du Parlement, mais il serait irréaliste de vouloir l'enfermer dans des exigences impossibles à rencontrer.

\*  
\* \*

Ainsi corrigé, l'amendement n° 2 de Mme Muyle et M. Vercamer, qui sous-amende l'amendement n° 1 en insérant un point 4/1 dans le dispositif, est adopté à l'unanimité.

de gevraagde elementen meestal niet beschikbaar zijn, en bovendien moeilijk kunnen worden gemeten. Men mag niet vergeten dat al die hervormingen door de partnerlanden ten uitvoer zullen moeten worden gelegd.

*Mevrouw Nathalie Muylle (CD&V)* verklaart begrip te hebben voor die opmerkingen van praktische aard, maar beklemtoont dat het van essentieel belang is te beschikken over meer gedetailleerde gegevens dan die welke nu over de partnerlanden in het jaarverslag van de BTC (Belgische Technische Coöperatie) worden verstrekt. Het is aangewezen een algemeen overzicht te hebben van de investeringen in de landbouwsector.

*De voorzitter* stelt voor amendement nr. 2 te verbeteren als volgt:

*"Het Parlement een gedetailleerd rapport te bezorgen over het landbouwbeleid dat wordt gevoerd door de partnerlanden van de Belgische ontwikkelingssamenwerking. Dit rapport moet worden overgezonden aan de Kamer vóór eind 2012."*

Met betrekking tot de inhoud van dat rapport preciseert de voorzitter dat de leden willen beschikken over een zo volledig mogelijk overzicht van het landbouwbeleid. Daartoe zou het rapport informatie moeten bevatten over de in de partnerlanden beschikbare landbouwgrond, alsook over het percentage van de beschikbare landbouwgrond die nu al in handen is van buitenlandse bedrijven en/of buitenlandse privé-investeerders. Voorts zou het rapport cijfers moeten bevatten over het geraamde aantal lokale landbouwers en hun gezinnen die rechtstreeks afhangen van de landbouw. Het zou eveneens moeten aangeven of de inkomens van de landbouwers recentelijk werden beïnvloed door de verkoop en/of verpachting van hun landbouwgronden. Daarnaast zou het rapport inzage moeten geven in het budget dat de partnerlanden jaarlijks vrijmaken voor onderzoek en opleiding inzake landbouw, in het totale bedrag aan landbouwsteun dat ze jaarlijks ontvangen van donorlanden en in het belastingmechanisme dat wordt gehanteerd ten aanzien van de lokale boeren. Het bestuur zal in de mate van het mogelijke die vragen van het Parlement moeten beantwoorden, maar het zou van weinig realiteitszin getuigen vereisten op te leggen waaraan onmogelijk kan worden voldaan.

\*  
\* \*

Het aldus gecorrigeerde subamendement nr. 2 van mevrouw Muyle en de heer Vercamer op amendement nr. 1, tot invoeging van een punt 4/1 in het verzoekend gedeelte, wordt eenparig aangenomen.

### Point 5 du dispositif

*L'amendement n° 3 de Mme Muylle et M. Vercamer* (DOC 53 110/003), présenté en sous-amendement à l'amendement n° 1 qui remplace l'ensemble du texte, vise à remplacer le point 5 du dispositif.

*Mme Thérèse Snoy (Ecolo-Groen!)* estime que ce sous-amendement comporte des redites par rapport à ce qui figure déjà dans le texte. Ainsi, le premier alinéa proposé est proche de ce que mentionne le point 3 du dispositif. En outre, le point 5 qu'il est proposé de remplacer va au-delà de ce que propose le sous-amendement, car il encourage explicitement la création de filières de commercialisation et de transformation.

*Mme Nathalie Muylle (CD&V)* estime que ce que propose son sous-amendement n'est que partiellement rencontré dans le texte initial. Le fait de créer des structures de commercialisation et de transformation n'apporte en effet qu'une réponse partielle au problème. Le sous-amendement proposé par l'intervenant souligne en revanche la démarche essentielle d'établir un dialogue politique avec les pays partenaires, de manière à ce qu'ils prennent leurs responsabilités.

\*  
\* \*

*L'amendement n° 3 de Mme Nathalie Muylle (CD&V)*, qui sous-amende l'amendement n° 1 en remplaçant le point 5 du dispositif, est adopté par 14 voix et 1 abstention.

### Points 6 à 18 du dispositif

Ces demandes n'appellent aucune observation. Elles sont adoptées à l'unanimité.

\*  
\* \*

Tel qu'amendé et corrigé, l'amendement n° 1 de M. Moriau, Mme Snoy et d'Oppuers et M. Ducarme, qui remplace l'ensemble de la proposition n° 0110/001, est adopté à l'unanimité.

Les propositions jointes n°s 1296/001 et 0103/001 deviennent dès lors sans objet.

*Le rapporteur,*

Christiane  
VIENNE

*Le président,*

François-Xavier  
de DONNEA

### Punt 5 van het verzoekend gedeelte

*Mevrouw Muylle en de heer Vercamer* dienen amendement nr. 3 (DOC 53 110/003) in, als subamendement op amendement nr. 1, dat de volledige tekst van het voorstel van resolutie vervangt. Amendement nr. 3 strekt ertoe punt 5 van dat verzoekend gedeelte te vervangen.

*Volgens mevrouw Thérèse Snoy et d'Oppuers (Ecolo-Groen!)* herhaalt dit subamendement wat in al de tekst wordt verwoord. Zo sluit het voorgestelde eerste lid nauw aan bij punt 3 van het verzoekend gedeelte; bovendien gaat punt 5, waarvan wordt voorgesteld het te vervangen, verder dan wat in het subamendement wordt voorgesteld, aangezien dat punt 5 de oprichting van een verkoop- en verwerkingsinfrastructuur uitdrukkelijk bevordert.

*Mevrouw Nathalie Muylle (CD&V)* geeft aan dat de inhoud van het door haar ingediende subamendement slechts ten dele in de oorspronkelijke tekst is vervat. De oprichting van verkoop- en verwerkingsinfrastructuren werkt het probleem niet helemaal weg. Het door de spreekster ingediende subamendement daarentegen beklemtoont dat het van essentieel belang is een politieke dialoog aan te gaan met de partnerlanden, opdat zij hun verantwoordelijkheid nemen.

\*  
\* \*

Amendement nr. 3 van mevrouw Muylle, als subamendement op amendement nr. 1 en tot vervanging van punt 5 van het verzoekend gedeelte, wordt aangenomen met 14 stemmen en 1 onthouding.

### Punten 6 tot en met 18 van het verzoekend gedeelte

Over deze verzoeken worden geen opmerkingen gemaakt. Ze worden eenparig aangenomen.

\*  
\* \*

Het aldus geamendeerde en verbeterde amendement nr. 1 van de heer Moriau, mevrouw Snoy et d'Oppuers en de heer Ducarme, tot vervanging van het gehele voorstel van resolutie DOC 53 0110/001, wordt eenparig aangenomen.

Bijgevolg vervallen de toegevoegde voorstellen van resolutie DOC 53 1296/001 en DOC 53 0103/001.

*De rapporteur,*

Christiane  
VIENNE

*De voorzitter,*

François-Xavier  
de DONNEA